

**DE**

***ANHANG***

**ZUSAMMENFASSUNG DER EIGENSCHAFTEN EINES BIOZIDPRODUKTS**

Insect Repellent Pump Spray IR3535 20%

**Produktart(en)**

PT19: Repellenzien und Lockmittel

**Zulassungsnummer:** CH-2024-0012

**R4BP-Assetnummer:** CH-0032961-0000

---

## Kapitel 1. ADMINISTRATIVE INFORMATIONEN

### 1.1. Handelsbezeichnung(en) des Produkts

Handelsname(n)	Autan® Kids Pumpspray
----------------	-----------------------

### 1.2. Zulassungsinhaber

Name und Anschrift des Zulassungsinhabers	Name	SC Johnson Europe Sàrl
	Anschrift	Z.A. la Piece 8 1180 Rolle Schweiz
Zulassungsnummer		CH-2024-0012
<i>R4BP-Assetnummer</i>		CH-0032961-0000
Datum der Zulassung		18/07/2024
Ablauf der Zulassung		16/05/2027

### 1.3. Hersteller des Produkts

Name des Herstellers	SC Johnson Europe Sàrl
Anschrift des Herstellers	Z.A. la Piece 8 1180 Rolle Schweiz
Standort der Produktionsstätten	S.C. Johnson Europlant B.V. Groot Mijdrechtstraat 81 3641 RV Mijdrecht Niederlande (die)

### 1.4. Hersteller des Wirkstoffs/der Wirkstoffe

Wirkstoff	Ethylbutylacetylaminopropionat
Name des Herstellers	Merck S.L.U.
Anschrift des Herstellers	Calle Maria de Molina, 40 28006 Madrid Spanien
Standort der Produktionsstätten	Merck S.L.U. site 1 Polígono Merck 08100 Mollet de Vallés, Barcelona Spanien

Wirkstoff	Ethylbutylacetylaminopropionat
Name des Herstellers	Merck KGaA
Anschrift des Herstellers	Frankfurter Straße 250 64293 Darmstadt Deutschland
Standort der Produktionsstätten	Merck KGaA site 1 Polígono Merck 08100 Mollet del Vallés, Barcelona Spanien

---

## Kapitel 2. PRODUKTZUSAMMENSETZUNG UND -FORMULIERUNG

### 2.1. Qualitative und quantitative Informationen zur Zusammensetzung des Produkts

Trivialname	IUPAC-Name	Funktion	CAS-Nummer	EG-Nummer	Gehalt (%)
Ethylbutylacetyla minopropionat		Wirkstoff	52304-36-6	257-835-0	20 % (w/w)
Ethanol 96%	Ethanol	Nicht wirksamer Stoff	64-17-5	200-578-6	35 % (w/w)

### 2.2. Art(en) der Formulierung

AL Alle anderen Flüssigkeiten

---

### Kapitel 3. GEFAHREN- UND SICHERHEITSHINWEISE

Gefahrenhinweise	H226: Flüssigkeit und Dampf entzündbar. H319: Verursacht schwere Augenreizung.
Sicherheitshinweise	P101: Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. P102: Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. P210: Von Hitze/Funken/offener Flamme/heißen Oberflächen fernhalten. Nicht rauchen. P264: Nach der Handhabung Hände gründlich waschen. P305 + P351 + P338: BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser ausspülen. Vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. P501: Inhalt in Behälter entsorgen.

## Kapitel 4. ZUGELASSENE VERWENDUNG(EN)

### 4.1. Verwendungsbeschreibung

**Tabelle 1. Spray zur Abwehr von Mücken und Zecken zum Schutz der menschlichen Haut (Verbraucherprodukt)**

Produktart	PT19: Repellenzien und Lockmittel
Gegebenenfalls eine genaue Beschreibung der zugelassenen Verwendung	Repellent
Zielorganismus/Zielorganismen (einschließlich Entwicklungsphase)	Wissenschaftlicher Name: Sonstige: Culicidae: Culex spp. Trivialname: Sonstige: Mücken Entwicklungsstadium: Erwachsene  Wissenschaftlicher Name: Ixodidae: Ixodidae: Trivialname: Sonstige: Zecken Entwicklungsstadium: Sonstige: alle
Anwendungsbereich(e)	Innenverwendung Außenverwendung  Nur zur Verwendung in gut belüfteten Innenräumen und im Freien. Insect repellent pump spray IR3535® 20 % ist ein gebrauchsfertiges Insektenspray zum Schutz der menschlichen Haut vor Mücken und Zecken und ist nur für Gebiete mit gemäßigttem Klima geeignet. Das Produkt ist nicht für den Einsatz in Gebieten mit tropischem Klima gedacht. Das Produkt ist nur anzuwenden an Erwachsenen und an Kindern, welche älter als 1 Jahr sind. Das Abwehrmittel wird auf die Haut aufgesprüht, und zwar nur auf die unbedeckten Teile des Gesicht, Hände, Arme, Beine und Füße.
Anwendungsmethode(n)	Methode: Sprühen  Detaillierte Beschreibung: Direkt auf die exponierten Hautpartien aufsprühen und die Flüssigkeit gleichmäßig mit der Hand auf der Haut verteilen.
Anwendungsrate(n) und Häufigkeit	Aufwandmenge: Erwachsene: 6.12 g oder ca. 53 Sprühstöße; Kinder (6 bis 12 Jahre): 3.39 g oder ca. 29 Sprühstöße, Kinder (2 bis 6 Jahre): 2.51 g oder ca. 21 Sprühstöße; Kleinkinder (1 bis 2 Jahre): 1.77 g oder ca. 15 Sprühstöße  Verdünnung (%): Gebrauchsfertig (keine Verdünnung erforderlich)  Anzahl und Zeitpunkt der Anwendung: Mäßig verwenden, um unbedeckte Partien des Gesichts, Hände, Arme, Beine und Füße gleichmäßig abzudecken. Dosierung je Anwendung: Erwachsene: 6.12 g oder ca. 53 Sprühstöße; Kinder (6 bis 12 Jahre): 3.39 g oder ca. 29 Sprühstöße, Kinder (2 bis 6 Jahre): 2.51 g oder ca. 21 Sprühstöße; Kleinkinder (1 bis 2 Jahre): 1.77 g oder ca. 15 Sprühstöße  Schutzzeit:

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• gegen Mücken: bis zu 8 Stunden</li> <li>• gegen Zecken: bis zu 12 Stunden</li> </ul> <p>Insect Repellent Pump Spray IR3535® 20 % ist für die Verwendung im Sommer gedacht, wenn es viele Insekten gibt. Das Produkt kann nur einmal am Tag angewendet werden und ist nur für Kinder ab 1 Jahr geeignet.</p>
Anwenderkategorie(n)	Breite Öffentlichkeit (nicht-berufsmäßige Verwender)
Verpackungsgrößen und Verpackungsmaterial	<p>Flasche, Kunststoff: HDPE , <math>\geq 25.0</math> - <math>\leq 750.0</math> mL</p> <p>Die Flasche wird durch einen Pumpkopf verschlossen, der mit einer Kappe abgedeckt ist.</p>

#### **4.1.1. Anwendungsspezifische Anweisungen für die Verwendung**

Produkt gleichmäßig auf exponierten Hautpartien anwenden und die aufgesprühte Flüssigkeit mit der Hand auf der Haut verteilen. NUR auf unbedeckten Partien der Arme, Hände, Beine, Füße und des Gesichts anwenden. Nicht unter Kleidung verwenden.

Nicht direkt ins Gesicht sprühen. Zur Behandlung des Gesichts Insektenschutzlösung auf die Handfläche sprühen und die Lösung auf der Gesichtshaut verteilen. Dabei auf den Schutz der Augen achten. Nicht direkt in die Augen sprühen und nicht auf der Augenpartie anwenden.

Bei Kindern unter 12 Jahren sollte die Anwendung des Produkts durch einen Erwachsenen erfolgen. Nicht an den Händen von Kindern verwenden. Bei der Verwendung dieser Produkte bei Kindern ist Vorsicht geboten. Gehen Sie verantwortungsvoll mit den Produkten um.

Nicht auf Schnitt- oder sonstigen Wunden, frisch rasierter oder gereizter Haut anwenden. Nicht auf oder unter Kleidung verwenden. Nur zur äußerlichen Anwendung.

Kontakt mit synthetischen Materialien vermeiden. Synthetische Materialien sollten beim Sprühen geschützt werden.

Die Anwendung von Sonnenschutzprodukten oder kosmetischen Formulierungen nach Verwendung des Abwehrmittels vermindert die Wirksamkeit des Abwehrmittels erheblich.

Das Produkt ist nicht für die Verwendung an Tieren/Haustieren gedacht.

#### **4.1.2. Anwendungsspezifische Risikominderungsmaßnahmen**

Abwehrmittel vorsichtig verwenden. Vor Verwendung stets das Etikett und die Produktinformationen lesen. Außer Reichweite von Kindern aufbewahren.

Nur für Kinder ab 1 Jahr geeignet.

Spray nicht einatmen. Nicht direkt ins Gesicht sprühen.

Nur im Freien oder in gut belüfteten Bereichen verwenden.

NUR auf unbedeckten Partien der Arme, Hände, Beine, Füße und des Gesichts anwenden. Nicht unter Kleidung verwenden.

---

Mechanische Schutzmaßnahmen (Kleidung, Moskitonetz) sollten stets Vorrang haben. Nur zur äußerlichen Anwendung. Nur nach Anleitung verwenden.

Der Nutzer sollte sich melden, wenn die Behandlung wirkungslos ist, und direkt den Registrierungsinhaber informieren.

Waschen Sie die Hände immer, bevor Sie Lebensmittel anfassen. Nicht direkt auf oder in der Nähe von Lebensmitteln, Futtermitteln, Getränken oder auf Oberflächen und Utensilien anwenden, die in direkten Kontakt mit Lebensmitteln, Futtermitteln und Getränken kommen können. Um Kontamination zu vermeiden, Kontakt zwischen behandelter Haut und Lebensmitteln vermeiden.

#### **4.1.3. Anwendungsspezifische Besonderheiten möglicher unerwünschter unmittelbarer oder mittelbarer Nebenwirkungen, Anweisungen für Erste Hilfe sowie Notfallmaßnahmen zum Schutz der Umwelt**

Verursacht schwere Augenreizungen.

Nach Einatmung: Frischluft.

Nach Kontakt mit den Augen: Mit viel Wasser ausspülen. Augenarzt hinzuziehen.

Nach Verschlucken: Betroffenen sofort Wasser zu trinken geben (möglichst zwei Gläser). Einen Arzt hinzuziehen.

Wichtigste akut und verzögert auftretende Symptome und Wirkungen: Reizwirkung

Hinweise zu erforderlicher ärztlicher Soforthilfe oder Spezialbehandlung: Keine Informationen verfügbar

Personenbezogene Vorsichtsmaßnahmen, Schutzausrüstung und in Notfällen anzuwendende Verfahren:  
Hinweise für nicht für Notfälle geschultes Personal: Dämpfe, Aerosole nicht einatmen. Kontakt mit der Substanz vermeiden. Ausreichende Belüftung sicherstellen. Gefahrenzone räumen, Vorgehen nach Notfallplan, Sachkundige hinzuziehen.

Umweltschutzmaßnahmen: Überschüssige Flüssigkeit nicht in die Kanalisation gelangen lassen.

#### **4.1.4. Anwendungsspezifische Hinweise für die sichere Beseitigung des Produkts und seiner Verpackung**

Abfallmaterial muss gemäß der Abfallrahmenrichtlinie 2008/98/EG sowie sonstigen nationalen und örtlichen Vorschriften entsorgt werden. Chemikalien in Originalbehältern belassen. Nicht mit anderen Abfällen vermischen. Ungereinigte Behälter wie das Produkt selbst behandeln.

Überschüssige Flüssigkeit nicht in die Kanalisation gelangen lassen.

#### **4.1.5. Anwendungsspezifische Lagerbedingungen und Haltbarkeit des Produkts unter normalen Lagerungsbedingungen**

Lagerbedingungen:

Behälter dicht geschlossen an einem trockenen und gut belüfteten Ort aufbewahren. Von Hitze und Zündquellen fernhalten.

Das Produkt sollte nicht für längere Zeit bei Temperaturen > 40 °C gelagert werden.

Haltbarkeitsdauer: 24 Monate.

---

Hinweise zum sicheren Umgang: Vorsichtsmaßnahmen auf dem Etikett beachten. Von offenen Flammen, heißen Oberflächen und Zündquellen fernhalten. Vorsichtsmaßnahmen gegen statische Entladung treffen.  
Begrenzung und Überwachung der Umweltexposition: Produkt nicht in die Kanalisation gelangen lassen.



---

## **Kapitel 5. ALLGEMEINE ANWEISUNGEN FÜR DIE VERWENDUNG<sup>1</sup>**

### **5.1. Gebrauchsanweisung**

Siehe anwendungsspezifische Gebrauchsanweisung.

### **5.2. Risikominderungsmaßnahmen**

Siehe anwendungsspezifische Maßnahmen zur Risikominderung.

### **5.3. Besonderheiten möglicher unerwünschter unmittelbarer oder mittelbarer Nebenwirkungen, Anweisungen für Erste Hilfe sowie Notfallmaßnahmen zum Schutz der Umwelt**

Siehe anwendungsspezifische Angaben.

### **5.4. Hinweise für die sichere Beseitigung des Produkts und seiner Verpackung**

Siehe anwendungsspezifische Anleitungen

Inhalt / teilentleerten Behälter der Verkaufsstelle zurückgeben oder einer Sammelstelle für Sonderabfälle zuführen. Leeren Behälter nach vorschriftsmässiger Verwendung des Produktes dem Siedlungsabfall zuführen.

### **5.5. Lagerbedingungen und Haltbarkeit des Produkts unter normalen Lagerungsbedingungen**

Siehe anwendungsspezifische Bedingungen

---

<sup>1</sup>Gebrauchsanweisung, Maßnahmen zur Risikominderung und andere Hinweise zur Verwendung, die in diesem Abschnitt aufgeführt sind, gelten für alle zugelassenen Verwendungen.

---

## **Kapitel 6. SONSTIGE ANGABEN**